

ဓမ္မဒန္တာ (၇၂) ပုတုဇဉ်များ (အလ်-ဂျင်)
ဉာဏ်စဉ်ကိန်းဝပ်ပေးမှု အမှတ်စဉ် (၄၀)၊ သုတ်ဒေသနာ (၂၈)ပါး။

ဦးဌေးလွင်ဦး ပြန်ဆိုသည်။

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ကရုဏာရှင် အကြင်နာရှင် ဖြစ်တော်မူသော ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ ဂုဏ်တော်အားဖြင့်-၁၁၁

၁။	<p style="text-align: center;">قُلْ أُوحِيَ إِلَيَّ أَنَّهُ اسْتَمَعَ نَفَرٌ مِّنَ الْجِنِّ فَقَالُوا إِنَّا سَمِعْنَا قُرْآنًا عَجَبًا ﴿</p> <p>ဟောလော့ “ကျွန်ုပ်ထံသို့ အာရုံစူးစိုက်ရသည်မှာ- ပုတုဇဉ်များမှ ချီတက်လာသူတစ်စုသည် ကြားနာကြလျက်- ပြောကြသည်မှာ-၁၀၈၇” ကျွန်ုပ်တို့သည် အလွန်အံ့ဩဖွယ်ကောင်းသော ကုန်အာန်အား ကြားနာခဲ့ရ၏။-</p>
၂။	<p style="text-align: center;">يَهْدِي إِلَى الرُّشْدِ فَآمَنَّا بِهِ وَلَنْ نُشْرِكَ بِرَبِّنَا أَحَدًا ﴿</p> <p>၎င်းသည် ဖြောင့်မတ်မှု ဆီသို့ လမ်းညွှန်၏။ ကျွန်ုပ်တို့သည် ၎င်းကို ယုံကြည်ပါပြီ။ ကျွန်ုပ်တို့သည် ကံကြမ္မာရှင်နှင့် တစ်စုံတစ်ခုကိုသော်မျှ ရောပြွန်းကိုးကွယ်မည် မဟုတ်တော့ချေ။-</p>
၃။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّهُ تَعَالَى جَدُّ رَبِّنَا مَا اتَّخَذَ صَاحِبَةً وَلَا وَلَدًا ﴿</p> <p>အရှင်သည် အစဉ်သစ်လွင် အထွဋ်အထိပ်ဖြစ်တော်မူသော တပည့်တော်တို့၏ ကံကြမ္မာရှင် ဖြစ်၏။ အရှင်သည် ပေါင်းဖော် သင်းဘက် ကိုယ်ပွားရင်သွေး ယူထားခြင်း မရှိချေ။* ☆၆:၁၀၀</p>
၄။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّهُ كَانَ يَفُولُ سَفِيهًا عَلَى اللَّهِ شَطَطًا ﴿</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့အနက် တုံးအသူတို့က “ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ မတရားသဖြင့် ပြောဆိုလေ့ရှိ၏။ ပညာ ခုံ</p>
၅။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّا ظَنَنَّا أَنْ لَنْ تَقُولَ الْإِنْسُ وَالْإِنْسُ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا ﴿</p> <p>တဖန် လူသားနှင့် ပုတုဇဉ်တို့သည် ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် စပ်လျဉ်း၍ လိမ်ညာ ပြောဆိုကြမည် မဟုတ်ဟု ကျွန်ုပ်တို့ စဉ်းစားခဲ့၏။</p>
၆။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّهُ كَانَ رِجَالٌ مِّنَ الْإِنْسِ يَعُوذُونَ بِرِجَالٍ مِّنَ الْجِنِّ فَزَادُوهُمْ رَهَقًا ﴿</p> <p>လူသား ထဲမှ လူတို့သည် ပုတုဇဉ် ထဲမှ လူတို့ထံ ခိုလှုံလိုလေ့ရှိရာ- သို့ဖြင့် ၎င်းတို့အား ဖိစီးမှု တိုးပွားစေ၏။၁၀၈၈</p>

(၁၀၈၇) ဂျင်- ဆိုသည်မှာ လူသားပင် ဖြစ်ကြောင်း ၆:၁၀၀ တွင် ရှင်းပြခဲ့ပြီး ဖြစ်သည်။ ၄:၂၉-၃၀ တွင် ဂျူးလူမျိုးများကိုလည်း ဂျင် ဟု ပြောဆို ထား၍၊ ဤသုတ်တော်တွင်မူ ခရစ်ယာန်များကိုလည်း ဂျင် ဟု သုံးစွဲ ပြောဆိုပေသည်။ ထိုအချက်ကို သုတ်တော် ၃ ပါ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် ကြင် ယာ ကြင်ဘက်မရှိ၊ သားသမီးမရှိဟု ကြေငြာခြင်းက ထောက်ပြထားပေသည်။ ဆိုလိုသည်မှာ သူတို့သည် ကုန်အာန်ကျမ်းတော်ကို မကြားနာရမှီက “ကိုယ်တော်ယေရှုအား- ဘုရားသားတော်” ဟု ရင့်ကျူးခဲ့ရာမှ- ကုန်အာန်ကျမ်းတော်အား ကြားနာရသော အခါ အမှန်ကို သိလာ၍ သူတို့ လူမျိုး များထံသို့ ပြန်သွားလျက်- ဘုရားရှင်ဟူသည် ကြင်ယာကြင်ဘက်မရှိ၊ သားသမီးမရှိ- အတုလံအတုမရှိဟု ကြွေးကြော်ခြင်း ဖြစ်ပေသည်။

(၁၀၈၈) အင်ဆန် လူသားနှင့် ဂျင် ပုတုဇဉ် ဆိုသည်မှာ အသုံးအနှုန်းအရ ခွဲခြား ပြောဆိုခြင်း ဖြစ်၍၊ ကလျာဏပုတုဇဉ်နှင့် အန္ဓပုတုဇဉ်ကို ခေါ် ဆိုခြင်း ဖြစ်သည်။ မိမိနှင့် ဆက်နွယ်ပတ်သက်သော လူသားမျိုးနွယ်အား အင်ဆန်ဟု သုံးလျက်- မိမိနှင့် တစ်စိမ်းကဲ့သို့ ဖြစ်နေသော သူသား မျိုးနွယ်ကို ဂျင်ဟု သုံးခြင်းသာ ဖြစ်၏။ လူဟူသော ဂုဏ်သတ္တိတွင် ကွာဟခြင်း မရှိချေ။ အုပ်စုတိုင်းတွင် လူဆိုး၊ လူကောင်း၊ သူတော်စင်၊ သူယုတ် မာများ ရှိနိုင်ပေသည်။ ထိုအချက်ကို သုတ်တော် (၄) ပါ ပုတုဇဉ်များအနက် ဉာဏ်ပညာ အမဲ့ဆုံးသူများက-ဟု အဓိပ္ပါယ်ကို ပေးသော “ကျွန်ုပ်တို့အနက် တုံးအသူတို့က-----” ဟူသည့် ဝါကျက ဂျင်ခေါ် ပုတုဇဉ်များအတွင်းတွင်လည်း အသိဉာဏ်မဲ့သူ၊ အသိဉာဏ်ရှိသူများ ရှိကြောင်းကို ထောက်ပြထားပေသည်။ ထို့ပြင် ဤသုတ်တော်မှ “လူ အမျိုးသားတို့သည် ပုတုဇဉ်များ အမျိုးသားတို့ထံ ခိုလှုံလိုလေ့ရှိရာ။”

၇။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّهُمْ ظَنُّوا كَمَا ظَنَنْتُمْ أَن لَّن يَبْعَثَ اللَّهُ أَحَدًا ۖ</p> <p>၎င်းတို့က စဉ်းစားသည်မှာ ပရမတ်ဘုရားရှင်သည် တစ်စုံတစ်ယောက်ကိုမျှ နိုးကြစေမည် မဟုတ်ဟု သင်တို့ စဉ်းစားသကဲ့သို့ ဖြစ်၍-</p>
၈။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا لَمَسْنَا السَّمَاءَ فَوَجَدْنَاهَا مَلْتَأَتْ حَرَسًا شَدِيدًا وَشُهَبًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့သည် ကောင်းကင်ယံကို ထိတွေ့ကြ၏။ သို့သော် ၎င်းသည် ပြတ်သားသော အစောင့်များ၊ မီးခိုးများဖြင့် ဖြည့်ထားသည်ကို ကျွန်ုပ်တို့ တွေ့ရ၏။^{၁၀၀၉}</p>
၉။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا كُنَّا نَقْعُدُ مِنْهَا مَقَاعِدَ لِلسَّمْعِ فَمَنْ يَسْتَمِعِ الْآنَ يَجِدْ لَهُ شِهَابًا رَّصَدًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့သည် ထို၌ ထိုင်ခုံများတွင် ကြားနာရန် ထိုင် လေ့ရှိခဲ့ကြ၏။ သို့သော် ယခု နားထောင်သူ- သူ့အတွက် စောင့်နေသော မီးခိုးကိုသာ တွေ့ရ၏။</p>
၁၀။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا لَا نَدْرِي أَشَرٌّ أُرِيدَ بِمَنْ فِي الْأَرْضِ أَمْ أَرَادَ بِهِمْ رَبُّهُمْ رَشَدًا ۖ</p> <p>မြေကမ္ဘာ၌ ရှိသူတို့အတွက် အဆိုးကို ဖြစ်လိုသလော၊ သို့တည်းမဟုတ် ကံကြမ္မာရှင်က ဖြောင့်မတ်စေလိုသလော- ကျွန်ုပ်တို့ မမှန်းတတ်ချေ။</p>
၁၁။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا مِنَّا الصَّالِحُونَ وَمِنَّا دُونَ ذَلِكَ كُنَّا طَرَائِقَ قَدَدًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့မှ ပြုပြင်ပြောင်းလဲသူများ ရှိကြ၍၊ ထိုမှအပသော အတိုက်အခံများလည်း ရှိလျက်- ကျွန်ုပ်တို့သည် ဆုတ်ဖြုလမ်းဖောက်သူများဖြစ်ကြ၏။</p>
၁၂။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا ظَنَنَّا أَن لَّن نُّعْجِزَ اللَّهَ فِي الْأَرْضِ وَلَن نُّعْجِزَهُ هَرَبًا ۖ</p> <p>ပရမတ်ဘုရားရှင်အား ချိန့်စေရာ မြေကမ္ဘာ၌ မရှိချေ။ ကျွန်ုပ်တို့ ပျံပြေးရာတွင်လည်း ချိန့်စေနိုင်ရာ မရှိဟု ကျွန်ုပ် စဉ်းစားမိ၏။</p>
၁၃။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا لَمَّا سَمِعْنَا الْهُدَىٰ آمَنَّا بِهِ فَمَنْ يُؤْمِن بِرَبِّهِ فَلَا يَخَافُ بَخْسًا وَلَا رَهَقًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့သည် လမ်းညွှန်တရားကို ကြားနာရ၍၊ ထို၌ ယုံကြည်၏။ ကံကြမ္မာရှင်အား ယုံကြည်သော သူသည် ပေါ့ပါးမှု ဖိစီးမှုကို ကြောက်ရွံခြင်းမရှိ။</p>
၁၄။	<p style="text-align: right;">وَأَنَّا مِنَّا الْمُسْلِمُونَ وَمِنَّا الْقَاسِطُونَ فَمَنْ أَسْلَمَ فَأُولَٰئِكَ تَحَرَّوْا رَشَدًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တို့၌ ငြိမ်းချမ်းရေးဝါဒီများ ရှိ၍- ကြားနေသူများလည်း ရှိ၏။ ငြိမ်းချမ်းရေးပြုသူ- ထိုသူတို့သည် ဖြောင့်မတ်သော ရည်ရွယ်ချက်၌ ရှိ၏။</p>
၁၅။	<p style="text-align: right;">وَأَمَّا الْقَاسِطُونَ فَكَانُوا لِجَهَنَّمَ حَطَبًا ۖ</p> <p>ကြားနေသူများမှာမူ ငရဲဘုံအတွက် ထင်းများသာ ဖြစ်ကြလတ္တံ့။</p>

ဆိုသည်မှာ- ရံဖန်ရံခါ နိုင်ငံရေးကြောင့် ဖြစ်စေ။ အယူဝါဒကြောင့်ဖြစ်စေ - လူမျိုးစု တစ်ခုက အခြားလူမျိုးစု တစ်ခုထံတွင် ခိုလှုံရသည်များ ရှိပြီး- ခိုလှုံခြင်းကို လက်ခံရသော လူမျိုးစုမှာ စားဝတ်နေရေးများ ဖြေရှင်းပေးရမှု အပေါ်အဝင် တာဝန်ကြီးမှု - (ဖိစီးသလို ဖြစ်မှု)များ ရှိကြောင်း ဖော်ပြခြင်း ဖြစ်သည်။

(၁၀၀၉) ဤသုတ်တော်က “ကောင်းကင်ယံကို ထိတွေ့ကြ၏။-----” ဆိုသည်မှာ- သူတို့အနေဖြင့် ကောင်းကင်နိုင်ငံတော်ဟု ခေါ်သော နိဗ္ဗာန်ဘုံ အကြောင်း တရားနာဘူးကြောင်း- သို့သော် ထိုကောင်းကင်နိုင်ငံတော်ကို ရောက်နိုင်ရန် နည်းလမ်းများကို ဘာသာရေး ဆရာတော်များ က မောင်ပိုင်စီးလျက် နောက်လိုက်တို့အား ဓမ္မသတ်မျိုးစုံဖြင့် အပွေးသပ်နေကြောင်းကို ဆိုလိုခြင်း ဖြစ်ပေသည်။ ထိုအချက်ကို သုတ်တော် (၉) က တိကျစွာ ပြန်လည်ထောက်ပြထားပေသည်။ မီးခိုးများ မီးလက်နှက်များ ဆိုသည်မှာ သူတစ်ပါးအား စွပ်စွဲ ပုတ်ခတ်သော ဓမ္မသတ်များကို ဆိုလို ပေသည်။

၁၆။	<p style="text-align: center;">وَأَلِّوْا اسْتِقَامًا عَلَى الطَّرِيقَةِ لِأَسْقَيْنَاهُمْ مَاءً غَدَقًا ۖ</p> <p>အကယ်၍ သူတို့သည် လမ်းကြောင်းပေါ်၌ ဆက်လက် ရပ်တည်လျှင်၊ ငါသည် သူတို့အား ရေအေး ပေါပေါသီသီ တိုက်ကျွေးလတ္တံ့။^{၁၀၉၀}</p>
၁၇။	<p style="text-align: center;">لِنَفْتِنَهُمْ فِيهِ وَمَنْ يُعْرِضْ عَنْ ذِكْرِ رَبِّهِ يَسْلُكْهُ عَذَابًا صَعَدًا ۖ</p> <p>ငါသည် ၎င်း၌ စမ်းသပ်တော်မူနိုင်၏။ ကံကြမ္မာရှင်အား သတိရရှုမှတ်ခြင်းအား ဘောင်ကန့်ထားသူ၊ ထိုသူအား တရိပ်ရိပ်တက်နေသော ဝင်ကြွေးသို့ ဝင်စေတော်မူလတ္တံ့။</p>
၁၈။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّ الْمَسَاجِدَ لِلَّهِ فَلَا تَدْعُوا مَعَ اللَّهِ أَحَدًا ۖ</p> <p>ဝတ်ပြုကျောင်းတော်များသည် ပရမတ်ဘုရားရှင်အဘို့ ဖြစ်၏။ သို့ဖြစ်၍ ပရမတ်ဘုရားရှင်နှင့် တဂိုဏ်းတည်းထား၍ တစ်ဦးတစ်ယောက်ထံမျှ ဆုမတောင်းကြလင့်။</p>
၁၉။	<p style="text-align: center;">وَأَنَّهُ لَمَّا قَامَ عَبْدُ اللَّهِ يَدْعُوهُ كَادُوا يَكُونُونَ عَلَيْهِ لِبَدًا ۖ</p> <p>ဧကန်ပင် ပရမတ်ဘုရားရှင်၏ အမှုတော်ဆောင်သည် အရှင်ထံ၌သာ ရပ်တည် ဆုတောင်းသောအခါ၊ ပိုလှုံခြင်းသည် သူ့အပေါ်၌ တကဲကဲ ဖြစ်နေ၏။</p>
၂၀။	<p style="text-align: center;">قُلْ إِنَّمَا أَدْعُو رَبِّي وَلَا أُشْرِكُ بِهِ أَحَدًا ۖ</p> <p>ဟောလော့ “ကျွန်ုပ်သည် ကံကြမ္မာရှင်ထံ၌သာ ဆုတောင်း၏။ အရှင်နှင့် တစ်စုံတစ်ဦးကိုမျှ ရောပြွန်းမကိုးကွယ်ချေ။”</p>
၂၁။	<p style="text-align: center;">قُلْ إِنِّي لَا أَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا وَلَا رَشَدًا ۖ</p> <p>ဟောလော့ “သင်တို့အား ဘေးဥပဒ်ထိစေရန်၊ ဖြောင့်မတ်စေရန် သြဇာအာဏာ ကျွန်ုပ်တွင် မရှိချေ။”</p>
၂၂။	<p style="text-align: center;">قُلْ إِنِّي لَنْ يُجِيرَنِي مِنَ اللَّهِ أَحَدٌ وَلَنْ أَجِدَ مِنْ دُونِهِ مُلْتَحَدًا ۖ</p> <p>ဟောလော့ “ကျွန်ုပ်အား ပရမတ်ဘုရားရှင်ထံမှ ကာကွယ်ပေးနိုင်သူ တစ်စုံတစ်ယောက်မျှ မရှိ၊ ကျွန်ုပ်သည်လည်း အရှင် မှလွဲ၍ လှီးလွှဲရှောင်ကွေ့ရာကို မတွေ့ချေ။</p>
၂၃။	<p style="text-align: center;">إِلَّا بَلَاغًا مِنَ اللَّهِ وَرِسَالَاتِهِ وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَإِنَّ لَهُ نَارَ جَهَنَّمَ خَالِدًا فِيهَا أَبَدًا ۖ</p> <p>ကျွန်ုပ်တွင်ကား ပရမတ်ဘုရားရှင်ထံမှ- ထို့ပြင် အရှင်၏ စေပို့ချက်များကို ဆိုက်ရောက်စေရန်သာ ဖြစ်၏။ ပရမတ် ဘုရားရှင်နှင့် အရှင် ဉာဏ်စဉ်တော်ဆောင်အား အာခံသူ၊ ဧကန်ပင် သူ့အတွက် ငရဲဘုံ၏ အပူမီးသာ ရှိ၍၊ ထို၌ ထာဝရ ကာလမဲ့ ခံစားရမည်တည်း။”</p>
၂၄။	<p style="text-align: center;">حَتَّىٰ إِذَا رَأَوْا مَا يُوعَدُونَ فَيَسْغَلْمُونَ مَنْ أَضْعَفُ نَاصِرًا وَأَقَلُّ عَدَدًا ۖ</p> <p>သူတို့အား ကတိထားရာကို မြင်တွေ့ရသောအခါ မည်သူ့အား ကူညီမည်သူ အားနည်း၍ အရေအတွက် နည်းပါး ကြောင်း သိလာရလတ္တံ့။</p>
၂၅။	<p style="text-align: center;">قُلْ إِنْ أَدْرِي أَقْرَبُ مَا تُوعَدُونَ أَمْ يَجْعَلُ لَهُ رَبِّي أَمَدًا ۖ</p> <p>ဟောလော့ “ကတိထားရာသည် နီးကပ်လာသလော၊ သို့တည်းမဟုတ် ကံကြမ္မာရှင်က ကာလ စီစဉ်ထားသလော၊ ကျွန်ုပ် မမှန်းနိုင်ချေ-”</p>
၂၆။	<p style="text-align: center;">عَالِمِ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ أَحَدًا ۖ</p> <p>အရှင်သည် စက္ခုလွန်ကို သိနေသော အရှင် ဖြစ်၏။ မည်သူတစ်ဦးကိုမျှ စက္ခုလွန်အကြောင်း ဖွင့်ဖော်မပေးသည်မှာ-</p>

(၁၀၉၀) လမ်းစဉ်မှန်တွင် ရပ်သူများသည် အပေါ် သုတ်တော်ပါ ငရဲဘုံအပူထဲမှ ဆာလောင်မွတ်သိပ်မှုများ ခံစားရမည် မဟုတ်။

၂၇။	<p style="text-align: center;">إِلَّا مَنِ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ فَإِنَّهُ يَسْلُكُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَمِنْ خَلْفِهِ رَصَدًا ۖ</p> <p>အရှင်က ကျေနပ်နှစ်သက်သော ဥဉာဏ်စဉ်တော်ဆောင်မှ အပ ဖြစ်၏။ အရှင်သည် သူ၏ လက်ရှိ-မျက်မှောက် သူ့၏ နောက်၌ အစောင့်အကြပ် ထည့်ထားတော်မူသည်မှာ-</p>
၂၈။	<p style="text-align: center;">لِيَعْلَمَ أَنْ قَدْ أَبْلَغُوا رَسُولَاتِ رَبِّهِمْ وَأَحَاطَ بِمَا لَدَيْهِمْ وَأَحْصَىٰ كُلَّ شَيْءٍ عَدَدًا ۖ</p> <p>ကံကြမ္မာရှင်၏ စေပို့ချက်များအား ဆိုက်ရောက်စေခြင်းကို သိစေရန် ဖြစ်၏။ အရှင်သည် သူတို့၏ ပစ္စုပ္ပန်ကို ဝိုင်းရံထား တော်မူ၏။ အရှင်သည် သဗ္ဗလုံးစုံသော အရေအတွက်အား အမှတ်စဉ်မှတ်ထား၏။</p>